



大会

Distr.: General
4 December 2014
Chinese
Original: English

第六十九届会议

第五委员会

议程项目 132 和 74(a)

2014-2015 两年期方案预算

海洋和海洋法

海洋和海洋法

决议草案 [A/69/L.29](#) 所涉方案预算问题

秘书长按照大会议事规则第 153 条提出的说明

一. 决议草案所载的要求

1. 根据决议草案 [A/69/L.29](#) 执行部分第 267 段，大会回顾如下决定：经主席团核可后，评估草稿将提交工作组审议，评估应以专家组工作语文在经常程序网站上公布，秘书长应视支助经常程序第一个五年周期业务自愿信托基金可用资源情况努力将评估译成所有其他正式语文；大会还回顾如下决定：第一次全球海洋综合评估摘要将由特设全体工作组共同主席提交，作为大会文件印发并由大会第七十届会议最后核可。

二. 所提要求与 2014-2015 期间的两年期方案计划和优先事项及 2014-2015 两年期方案预算的关系

2. 要求的活动属于 2014-2015 两年期方案计划和优先事项方案 1(大会和经济及社会理事会事务和会议管理)以及 2014-2015 两年期拟议方案预算第 2 款(大会和经济及社会理事会事务和会议管理)。



三. 为落实拟议要求将开展的活动

3. 根据决议执行部分第 267 段,对文件的要求将增加大会和会议管理部的文件工作量,所有六种语文增加一份 27 500 字的会后文件。这将造成 2015 年文件事务方面需追加经费共计 161 800 美元。

四. 提议的所涉经费问题

4. 为完成额外的工作量,需要在 2014-2015 两年期方案预算第 2 款(大会和经济及社会理事会事务和会议管理)项下为 2015 年追加会议服务经费 161 800 美元。

五. 2014-2015 两年期及以后匀支的可能性

5. 2014-2015 两年期方案预算没有为决议执行部分第 267 段要求开展的活动编列经费。现阶段无法在 2014-2015 两年期方案预算该款范围内找出可在该两年期内终止、推迟、缩减或修改的活动。因此,有必要为 2014-2015 年两年期追加批款,提供额外经费共计 161 800 美元。

六. 应急基金

6. 应该指出,根据大会第 41/213 号和第 42/211 号决议设立的程序,为每个两年期设立了应急基金,以支付方案预算中没有编列,但因立法授权而产生的额外支出。根据这一程序,如果拟议额外支出超过应急基金的现有资源,则只能通过从低优先领域调拨资源或修改现有活动的办法执行有关活动。否则,此种新增活动只得推迟到下一个两年期执行。

七. 结论和有待大会采取的行动

7. 如果大会通过决议草案 [A/68/L.29](#),估计将需要 161 800 美元追加批款。预计在 2014-2015 两年期方案预算资源内无法满足这些资源需求。

8. 因此,请大会核准在 2014-2015 两年期方案预算第 2 款(大会和经济及社会理事会事务与会议管理)项下追加批款共计 161 800 美元,这笔经费将在应急基金中列支。